

TELLIpost

Nr. 06.11

38. JAHRGANG

www.aarau-telli.ch

JUNI 2011

Sanieren mit Fördergelder



Fortsetzung Seite 4

RENAULT

€URO BONUS

FR. 2000.- ZUSATZPRÄMIE

Z.B. SCENIC AB FR. 24 300.-



3
JAHRE GARANTIE

ATG

Aare Touring Garage
5033 Buchs | Aarau

VRA
Renault Partner im Mittelland



Steinachermatt 1, www.aare-touring.ch, Telefon 062 834 44 88, Fax 062 834 44 89

Juni 2011

Agenda FCG-Aarau

Donnerstag	02.	ganztags 10:00 Uhr	Royal Rangers - Auffahrtslager Wave - Revival Day
Samstag	03.	14:00 Uhr	WOW
Sonntag	05.	10:00 Uhr 19:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderbetreuung @seven Gottesdienst
Donnerstag	09.	14:00 Uhr	Seniorentreff
Freitag	10.	20:00 Uhr	Pfingstkonferenz Gränzelos-Unlimited
Samstag	11.	14:00 Uhr 19:00 Uhr	Pfingstkonferenz Gränzelos-Unlimited Pfingstkonferenz Gränzelos-Unlimited
Sonntag	12.	10:00 Uhr 12:00 Uhr 19:00 Uhr	Pfingstkonferenz Gränzelos-Unlimited Family Day Pfingstkonferenz Gränzelos-Unlimited
Freitag	17.	20:00 Uhr	Wave
Samstag	18.	14:00 Uhr 14:00 Uhr	WOW Royal Rangers
Sonntag	19.	10:00 Uhr 19:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderbetreuung @seven Gottesdienst
Freitag	24.	20:00 Uhr	Wave
Sonntag	26.	10:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderbetreuung

WOW	☞	Öffentliches Kinderprogramm im Telli Treffpunkt Kinderbädli Telli
Royal Rangers	☞	Christliche Pfadfinder, www.rr-aarau.ch
Wave	☞	Jugendtreff/Jugend-Gottesdienst

Editorial

Schnuppern Sie mal

Ich war genau so, wie die meisten Tellianerinnen und Tellianer, ein Profiteur bei den tollen Anlässen, organisiert durch den Quartierverein. Hingehen, sich hinsetzen, fein konsumieren und tschüssi, wieder ab nach Hause.

Durch meinen Ex-Mann, der viele Jahre tatkräftig im Vorstand mitarbeitete, kam ich dann doch auf den Geschmack. Natürlich lamentierte auch ich anfänglich mit den Worten: Also, ich habe wirklich keine Zeit. Ich habe einen strengen Job und arbeite 100 %. Wenn man Ausreden sucht, findet man immer welche! Oder man fängt an umzudenken: Mensch, ich wohne in diesem schönen Quartier. Die Leute vom QV reissen sich den Hintern auf, auf um praktisch jeden Monat einen Anlass auf die Beine zu stellen, also da mache ich doch mit.

Ich wurde dann zum „Schnuppern“ in den Vorstand eingeladen und ich fand es mega cool, hier im Quartierverein etwas mitbewirken zu können, mitzumachen, zu organisieren und das total Wichtigste für mich: neue Freunde zu finden.

Seit 2008 habe ich nun das Amt der Aktuarin inne und schreibe nebst den Sitzungsprotokollen die illustren Berichte über die tollen Veranstaltungen für die Aargauer Zeitung

und die Telli Post.

Vielfach komme ich von einem Anlass nach Hause und in meinem Kopf schwirrt bereits der Anfang für den Bericht herum. Also öffne ich sofort ein Word-Dokument und fange an, den Bericht zu schreiben. Auch wenn es nur die ersten paar Zeilen sind. Sofort abspeichern und spätestens am nächsten Tag muss natürlich der Bericht für die AZ fertig gestellt sein. Denn die Zeitung bringt unsere Berichte nicht erst nach drei Wochen nachdem der Event vorüber ist.

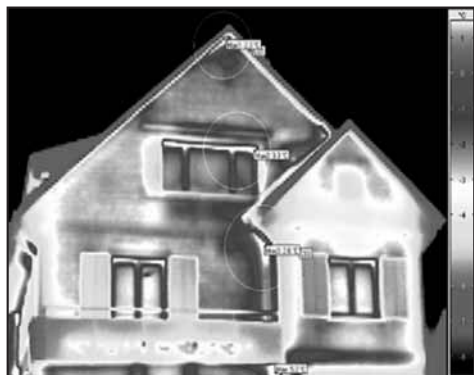
Was ich bereits erwähnte: das Allerwichtigste bei der Vorstandsarbeit ist, neue Freunde zu gewinnen. Wir sind momentan ein gewähltes Team von vier Vorstandsmitgliedern. Im März 2011 liess sich Walter Schelling in den Vorstand wählen und wir sind sehr glücklich darüber. Hatten wir doch eine schwierige Zeit hinter uns, wo wir noch zu Dritt die monatlichen Sitzungen hatten, das Telli Fest 2010 von A bis Z organisierten, sowie all die anderen Veranstaltungen auf die Beine stellten. Wir sind ein Dream-Team, welches fest zueinander hält. Wir helfen einander, wir stehen füreinander ein. Wir sitzen einander nicht dauernd auf der Pelle. Aber egal was ist, auch private Sorgen oder Kummer, jeder ist für jeden da. Glauben Sie mir, das ist ein super Gefühl.

Wer dieses super schöne Gefühl auch kennenlernen möchte: meldet Euch jederzeit bei unserem Präsidenten Beat Lauterjung, um eine Schnupperzeit zu vereinbaren. Wir freuen uns Dich/Euch kennenzulernen.

Karin Maurer, Aktuarin Quartierverein Telli

Sanieren mit Fördergelder

Haben Sie sich beim diesjährigen Frühjahrsputz gefragt, ob eine Sanierung Ihres Einfamilienhauses ansteht? Da waren doch die Fenster, durch welche die kühle Winterluft zog. Da war doch der Wasserfleck auf dem Parkett im Wintergarten, der an die Herbstregentage erinnerte, die das leicht leckere Dach durchliess. Da war doch der Pegelmesser des Öltanks, der den grossen Energieverbrauch der Wintermonate sichtbar machte.



Die „alte Telli“ ist seit den 1930er Jahren vom Tellrain her Richtung Hochhaus gewachsen.

Sie ist mehrheitlich mit Einfamilienhäusern in schmucken Gärten besät. Bei etlichen Einfamilienhäusern wäre eine Sanierung von blossen Auge nicht auszumachen. Doch der Schein trügt – das sieht man beispielsweise mit Wärmebildkameras.

Obwohl Altliegenschaften ein heimeliges Wohngefühl verbreiten, bergen sie punkto Energieverbrauch Schwachstellen. Der grosse Energiefresser ist die Heizung wegen fehlender / schlechter Dämmung. Schlecht isolierte Liegenschaften verlieren viel Wärme. Diese „Wärmeverluste“ lassen sich beziffern (Richtwerte für 30–40 jährige Häuser): Keller (10 %), Wand (22 %), Fenster (25 %), Lüftung (20 %), Dach (23 %).

Diese Zahlen sind ernüchternd. Immerhin, durch die steigenden Energiepreise wächst das Bewusstsein der Hauseigentümer, eine bessere Energieeffizienz sowie eine Reduktion des CO₂-Ausstosses zu erreichen. Und die Ziele der schweizerischen Energiepolitik - für eine nachhaltige Energieproduktion und Energieverwendung/Ausbau der erneuerbaren Energien – werden vermehrt rezipiert.



WALTER HUNZIKER

TEL. PRIVAT: 062 824 19 46

HAAR  **VERWALTER**
 DER FRISEUR DER ZU IHNEN KOMMT

076 344 84 86

Eidg. dipl. Coiffeurmeister

DELFTERSTRASSE 38

HAAR-VERWALTER@SWISSONLINE.CH

Sanieren ja – nur braucht es das nötige Kapital und ein sinnvolles Vorgehen. Doch bei Letzterem steht der Laie schnell an. Ohne Hilfe von Fachpersonen kann kaum entschieden werden, was wie und in welcher Reihenfolge zu sanieren ist. Hier hilft die kantonale Fachstelle Energie (www.ag.ch/fachstelle_energie) weiter. Und hier hört der Laie (vielleicht zum ersten Mal) auch davon, dass die Förderaktion 2010 des Kantons bis Ende 2011 weitergeführt wird und somit Massnahmen zur rationellen Energieverwendung und zur Nutzung erneuerbarer Energien mit kantonalen Subventionsbeträgen gefördert werden.

Wie vorgehen? Die Fachstelle Energie vermittelt Energieberatungen. Einfache Anfragen sind kostenlos. Beratungen vor Ort (durch die kantonalen Energieberatungsstellen) werden vom Kanton finanziell unterstützt; die Hauseigentümer müssen nur 100 Franken selbst bezahlen.

Ratsam ist auch der Erwerb eines Gebäudeenergieausweises (GEAK®). Dabei wird die energetische Qualität des Hauses durch Experten beurteilt. Auf Antrag des Hauseigentümers vergütet der Kanton einen Drittel der anfallenden Kosten (maximal 450 Franken). Der Ausweis schafft die richtigen Voraussetzungen für eine gezielte und wert-erhaltende Investition in die Liegenschaft.

Vor Baubeginn reicht der Hauseigentümer ein Gesuch um Förderbeiträge bei der Fachstelle Energie ein. Bei positiver Beurteilung erhält die Bauherrschaft eine Beitragszusicherung. Die finanzielle Förderhöhe orientiert sich an der Wirtschaftlichkeit und den verfügbaren Fördermitteln.

Weitere Informationen bietet die Internetseite der kantonalen Fachstelle Energie (www.ag.ch/fachstelle_energie).

Wie ist die steuerliche Berücksichtigung? Die Förderbeiträge des Kantons für die Sanierung von Altliegenschaften werden als Aufwandminderung beim Liegenschaftsunterhalt verrechnet. Werden die Beiträge jedoch erst im Folgejahr ausbezahlt, stellen sie im entsprechenden Jahr steuerbares Einkommen dar.

Steuerlich abziehbar sind selbst getragene Investitionen für Massnahmen zur rationellen Energieverwendung und zur Nutzung erneuerbarer Energien, sowie für Massnahmen zur rationellen Energienutzung bei haustechnischen Anlagen. Die Einzelheiten sind in den bundesrechtlichen Verordnungen geregelt. (Abzug der Kosten der Liegenschaften vom Privatvermögen bei der direkten Bundessteuer, SR 642.116/Massnahmen der rationellen Energieverwendung und zur Nutzung erneuerbarer Energien, SR 642.116.1.)

Weitere Informationen bietet das Merkblatt „Liegenschaftsunterhalt“ des Kantonalen Steueramts unter www.ag.ch/steuern → Angebote → Merkblätter/Formulare.

Nutzen Sie die Förderaktion 2011 und investieren Sie in die Energieeffizienz!

Textquellen: Kantonale Fachstelle Energie, Kantonales Steueramt.

Bildquelle: Wärmebildaufnahme eines EFH (www.baurbach.ch).

*Martin Sitter
mit Blick aus dem Tell-Hochhaus*

Gesundheitskampagne

16. Mai – 14. Juni 2011

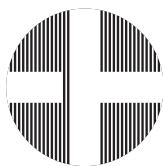
GEWICHT IM GLEICHGEWICHT

Analyse Ihres Bewegungs- und Ernährungsverhalten
(b.B. mit BMI-, Blutdruck- und Blutzucker-Messung)

Beratung zur Optimierung von Bewegung und Ernährung

Unkostenbeitrag Fr. 15.–

Sie erhalten auch die Möglichkeit an einer Studie der Universität Basel teilzunehmen.



Telli Apotheke Aarau

im Einkaufszentrum Telli 5004 Aarau

Felix & Brigitte Horlacher, eidg. dipl Apotheker ETH/FPH

Tel. 062 824 84 64 Fax: 062 822 25 46

e-mail: info@telliapotheke.ch

Floh- + Antikmarkt beim Wynecenter Buchs

Sonntag, **26. Juni** von 10–17 Uhr

**mit 200 Ständen einer der
grössten Märkte im Mittelland**

Raritäten • Schmuck • Secondhand • Schnäppchen
Neuware • Möbel • Antikes • Verpflegungsstände

Alle Daten 2011: **27. März • 17. April • 22. Mai**
26. Juni • 24. Juli • 21. August
25. September • 23. Oktober • 27. November

bei Schönwetter im Freien • bei Regen im Parkhaus

Die Telli einst und jetzt

40 Jahre nach dem Spatenstich

Das Telli-Quartier – Ansichten aus vergangenen Zeiten

Wussten Sie, dass das Telli-Hochhaus und das Einkaufszentrum vor bald vierzig Jahren erbaut wurden? Können Sie sich vorstellen, dass vorher Bauernhöfe statt Wohnquartier das Bild des Aarauer Quartiers prägten?



Es ist erstaunlich, wie sich das Telli-Quartier in den vergangenen Jahren entwickelt hat. Häuser wurden gebaut, viele Leute sind zugezogen, andere wieder weg und vieles hat sich verändert.

Unter dem Titel „Die Telli einst und jetzt: „40 Jahre nach dem Spatenstich“ werden alte Fotos des Telli-Quartiers in einer Ausstellung gezeigt. Die Bilder werden im Obergeschoss des Einkaufszentrums ausgestellt



und sind so für alle Interessierten zugänglich. In den letzten Monaten wurden die Leute dazu aufgerufen, ihre alten Fotos einzusenden, damit möglichst viele Fotos der Telli zusammenkommen. Die gesammelten Fotos wurden fachgerecht digitalisiert und für die Ausstellung vergrössert.

Die Ausstellung ist bis 2. Juni 2011 im Obergeschoss des Einkaufszentrums Telli zu besichtigen.

Kommen Sie vorbei und staunen Sie über die Veränderung des Telli-Quartiers.

*Weitere Auskünfte erhalten Sie bei:
Einkaufszentrum Telli Aarau
Peter Renggli, Telefon 062 823 87 31*



Nachbarschaftshilfe Telli

c/o Gemeinschaftszentrum Telli | Girixweg 12 | 5004 Aarau
Ursula Moser | Tel. 079 655 90 20

Nachbarn für Nachbarn – im Telliquartier

Die Nachbarschaftshilfe besteht seit 4 Jahren. Das Geben und Nehmen auf ehrenamtlicher, freiwilliger Basis ist zur Tradition geworden. Wenn auch Sie eine vorübergehende Unterstützung brauchen zum Beispiel:

Beim Einkaufen

Beim Hüten der Wohnung während der Ferien

Beim „Hundi Gassi führen“

Beim Spaziergang

oder einfach nur zum Plaudern

dann zögern Sie nicht und rufen Sie an. Ich ha-

be die richtige Person für Sie! Kontaktieren Sie mich unter Tel. 079 655 90 20 oder E-Mail: nachbar@marc-jean.ch. Von Montag bis Freitag 8.00–12.00 und 14.00–17.00 Uhr werde ich versuchen, Ihnen innert 48 Stunden das Gewünschte zu organisieren.

Sie finden mich zu einem persönlichen Gespräch jeden Montagnachmittag ab 14.00 Uhr im ABAU-Stübli.

Ursula Moser,

Nachbarschaftshilfe Telli

Kudi's Zweirad-Shop

im Telli-Zentrum Aarau

062 822 95 85

Velos · Töffli · Roller · Lambretta

preiswerte
OCCASIONEN

sorgfältige
REPARATUREN



grosse **AUSWAHL**

günstige
**DAMEN-, HERREN-
und KINDERVELOS**

Öffnungszeiten: Montag geschlossen

Di - Fr 9.00 - 12.00 Uhr + 13.30 - 18.30 Uhr

Samstag 9.00 - 16.00 Uhr durchgehend geöffnet

Gemeinschaftszentrum Tellli | Tel. 062 824 63 44 | info@gztelli.ch
 Sekretariatsöffnungszeiten: Montags bleibt das Büro geschlossen
 Dienstag–Freitag 14.00–18.00 Uhr | Samstag 09.00–11.00 Uhr



Neue Gesichter in der Tellli



Die Neuzuzügerin Funda Bilgili ist gelernte Gebäudereinigerin und übt diesen Beruf noch immer aus. Zu ihren Hobbies gehören Fitness und Zumba. Wenn die 26-jährige über die Tellli spricht, gerät sie richtig ins Schwärmen.

Wieso sind Sie in die Tellli gezogen?

Weil die Tellli für mich ein wunderschönes Wohnquartier ist und weil ich in der Nähe meiner Familie sein will.

Was haben Sie vor ihrem Zuzug über die Tellli gewusst?

Da ich früher schon hier gewohnt habe, wus-

ste ich schon vieles und habe gemerkt, dass ich mich in der Tellli einfach sehr wohl fühle.

Was gefällt Ihnen im Quartier, was nicht?

Mir gefallen die unglaublich freundliche und hilfsbereite Nachbarschaft, wie ich sie sonst nirgends erlebt habe und die unendlich schönen Spaziermöglichkeiten an der Aare entlang. Es ist so schön, wenn man auf dem Balkon sitzt und die Lebendigkeit der Menschen und Tiere hören und beobachten kann. Ein grosses Plus ist auch, dass man nicht unbedingt in die Stadt fahren muss, um einzukaufen. Es ist einfach alles da, was man braucht.

Was mir nicht so gefällt ist,hmmm, ich habe mir tagelang Gedanken gemacht, doch es gefällt mir wirklich sehr hier. Mir fällt zum Glück nichts ein.

Haben Sie einen Lieblingsort?

Eindeutig: mein Balkon.

Wenn Sie für die Tellli als Wohnquartier einen Werbeslogan kreieren müssten, wie würde er lauten?

Telli: aussen schön, innen schöner!

Interview: Fabienne Besmer

VERANSTALTUNGEN

JUNI 2011

Den aktuellen Veranstaltungskalender finden Sie unter: www.gztelli.ch

Wann	Zeit	Was	Wo
Sa 04.06.11	12:00	Café Cantonal mit Urs Hofmann	KIFF Foyer
Di 07.06.11	19:00 - 20:45	Deutschkurs für Männer, Auskunft: 062 823 24 28	GZ Telli
Mi 08.06.11	09:00 - 10:30	Frühstück mit Märchen	ABAU-Stübli
Mi 08.06.11	20:15 - 22:00	Telli Chor Probe, Auskunft A. Hunziker 062 824 03 58	GZ Telli
Mi 08.06.11	20:00	Theatersport mit den Impronauten	KIFF Foyer
Do 09.06.11	15:00 - 17:00	Krabbeltreff	GZ Telli
Di 14.06.11	19:00 - 20:45	Deutschkurs für Männer, Auskunft: 062 823 24 28	GZ Telli
Fr 17.06.11	19:15	Telli Gottesdienst	GZ Telli
Fr 17.06.11	21:00	Monkey3 (CH) & Hathors (CH)	KIFF Foyer
Sa 18.06.11	21:00 - 02:00	Oldies Disco	GZ Telli, Disco Metropol
Sa 18.06.11	22:00	Swing Safari - die Letzte: Seldom (CH), Benji Bonus (CH)	KIFF Foyer
Di 21.06.11	19:00 - 20:45	Deutschkurs für Männer, Auskunft: 062 823 24 28	GZ Telli
Mi 22.06.11	20:15 - 22:00	Telli Chor Probe, Auskunft A. Hunziker 062 824 03 58	GZ Telli
Do 23.06.11	15:00 - 17:00	Krabbeltreff	GZ Telli
Fr 24.06.11	19:00 - 23:00	Insieme Aarau/Lenzburg: Disco für Menschen mit Behinderung	GZ Telli, Disco Metropol
Fr 24.06.11	22:00	Austra (CAN)	KIFF Foyer
Sa 25.06.11	17:30 - 22:00	Salsa Party „Fieston Tropical“	City Tower
Di 28.06.11	09:00 - 18:00	Mütter-Väterberatung, Th. Kamer 062 723 02 04	GZ Telli
Di 28.06.11	09:15 - 11:15	Krabbeltreff	GZ Telli
Di 28.06.11	19:00 - 20:45	Deutschkurs für Männer, Auskunft: 062 823 24 28	GZ Telli

Regelmässige Veranstaltungen

Mo - Fr	06:00 - 18:00	Kinderbetreuung 4-12 Jahre, Ch. Hug 062 822 18 88	Tagesstätte Clubhaus Telli
Mo	14:00 - 17:00	Gemütlicher Cafihock im ABAU-Stübli	Rütmattstrasse 2
Mo	18:00 - 21:00	Atemgymnastik, Anmeldung: Frau Wehrli 062 827 35 71	GZ Telli
Di	14:15 - 16:15	Keegelgruppe Senioren	GZ Telli
Di	15:00 - 19:00	Englisch für Kinder, Auskunft: 076 450 46 75	GZ Telli
Di	18:00 - 19:30	Yoga, Kontakt: H. Übersax 062 822 00 54	GZ Telli, Saal
Mi	08:00 - 09:45	Pro Senectute: Englisch, Auskunft: 062 837 50 40	GZ Telli
Mi	09:00 - 11:10	MuKi Deutschkurs MachBar, R. Rizzo 062 823 24 28	Aareschulhaus, Zimmer 15
Mi	13:30 - 17:00	Jassgruppe (ohne Geldeinsatz)	GZ Telli
Mi	15:15 - 16:15	Männerturnen für Senioren, Pro Senectute, Pfr. Waldmeier	Turnhalle Tellischulhaus
Do	14:00 - 17:00	Gemütlicher Cafihock im ABAU-Stübli	Rütmattstrasse 2
Fr	09:00 - 11:10	MuKi Deutschkurs MachBar R. Rizzo 062 823 24 28	Aareschulhaus, Zimmer 15
Fr	14:00 - 15:00	Pro Senectute: Attiva sportiva Fr. Pomilia 056 493 38 59	GZ Telli, Saal
Fr	15:30 - 16:30	Polysport für Kindergarten, Irène Rösch 079 617 25 27	Turnhalle Tellischulhaus
Fr	16:30 - 17:30	Polysport für 1. bis 3. Klässler, Irène Rösch 079 617 25 27	Turnhalle Tellischulhaus

kaz. Aarau
Kaufmännisches
Ausbildungszentrum

10
Jahre

Für Aufsteiger!

- **Lehrabbruch** *Schulabbruch*
- **Kaufmännisches Überbrückungssemester**; kleine Klassen; Lehrstellenwerkstatt mit Profi ab 14.2.11

- **Kauffrau/Kaufmann** mit eidg. FZ
- **KV-Abschluss** im **Hotel** oder **KMU-Betrieb**; B-/E-Profil; für Jugendliche und Erwachsene; ab 8.8.11

- **Wieder Einsteigerinnen**
- **Planung** und **Praxistraining** für den Wiedereinstieg in eine **kaufmännische Tätigkeit** ab 14.2.11

S'kaz esch nie für d'Katz.

Kasinostr. 19 · 5000 Aarau · 062 824 99 00 · www.kaz.ch

Frisuren Fabrik

Monika Schiess
Mirjam Neeser

Öffnungszeiten

Montag-Mittwoch 9.00 - 19.00
Donnerstag 9.00 - 20.00
Freitag 9.00 - 19.00
Samstag 8.00 - 18.00

Damen und Herren

Telli-Zentrum, Aarau 062 822 17 70

malerin
gerda
schwegler

Im Fahrthag 6
5102 Rapperswil

T: 062 897 11 48
F: 062 822 78 55
M: 079 215 53 25

Malerarbeiten
innen und aussen
Tapezierarbeiten
Dekorative Techniken
Kleinere Gipserarbeiten
uns ist nichts zu bunt

 **Telli Gebaeudereinigung** 
Neuenburgerstrasse 2, 5004 Aarau

Tel / Fax: 062 822 70 15

Mobile: 076 392 70 15

Wir übernehmen für Sie Reinigung und Unterhalt

> Umzug > Transport > Hauswartung > Möbelmontage > Entsorgung

✓ gut ✓ sauber ✓ schnell ✓ zu fairen Preisen

Internet: www.telligebaeudereinigung.ch

E-Mail: telligebaeudereinigung@gmx.ch

9. Herbstmarkt im Telli

**Samstag, 17. September 2011
von 10.00 – 17.00 Uhr**

Der traditionelle Herbstmarkt wird auch dieses Jahr auf dem Telliplatz (unter den Arkaden bei der Post) und in der ganzen Mall des Einkaufszentrums Telli durchgeführt. Der Markt findet bei jeder Witterung statt.

Sie können Ihre Kunstwerke, Handarbeiten, Flohmarktartikel oder auch kulinarische Spezialitäten verkaufen.

Platzgebühr:

Flohmarktstand oder -tisch CHF 30.–

Essens- oder Getränkestand CHF 50.–

Stand- oder Tisch-Abmessungen:

Stand: Länge: 250 cm, Tiefe: 200 cm

Tisch: Länge: 250 cm, Breite: 60 cm

Anmeldung mit diesem Talon an:

marc-jean GmbH

Philip Moser,

Postfach 234

5004 Aarau

Anmeldeschluss: Freitag, 26. August 2011

Anschliessend erhalten Sie die Reservationsbestätigung mit der Platzzuweisung.

Anmeldung:

Firma/Anrede: _____

Name: _____

Vorname: _____

Strasse: _____

Ort: _____

Telefon: _____

E-Mail: _____

- Tisch
 Stand (nur begrenzt möglich)
 habe eigenes Standmaterial
 Grösse: Länge cm x Breite cm

möchte einen Stromanschluss:

- nein 220 Volt 380 Volt

Folgende Ware möchte ich anbieten:

Datum: _____

Unterschrift: _____



QV Quartierverein Telli





Fast zu schade, um mit Füßen getreten zu werden.

Finocchiaro Parkettdesign GmbH

Delfterstrasse Süd 10
5004 Aarau

Tel. 062 822 34 06
Tel. 062 822 34 66

info@finocchiaro.ch
www.finocchiaro.ch



Projektwoche der Primarschule Telli

Vom 2. – 6. Mai 2011 fand in der Schule die Projektwoche „Eusi Telli“ statt.

Vom 5jährigen Kindergärtner bis zur 5. Klässlerin nahmen die Kinder in altersgemischten Gruppen jeden Tag ein neues Programm in Angriff.

Im Kleintierzoo, im Wald, mit Spielen im Schulhaus, mit einem Foto-OL oder im Hort, im ganzen Quartier waren Gruppen unterwegs, hüpfen, malen, spielten, balancierten, webten, kletterten usw.

Diese Woche zeigte den Kindern, was sie in ihrem Quartier für einen Schatz an Möglichkeiten haben, um ihre Freizeit zu verbringen. Nicht nur Fernsehen und Gamen sind möglich, es gibt eine Riesenpalette anderer Möglichkeiten.



Für die bildschirmfreie Woche vom 9. – 13. Mai sind die Kinder nun bestens gerüstet.



Bei Superwetter (ausser am Dienstag) verlief die Woche ohne Unfälle, die Grossen schauten auf die Kleinen, die Stimmung war sehr zufrieden. Am Donnerstagabend gab es einen Grillabend für alle Kinder und ihre Eltern. Die Telli-Bevölkerung, der Postbote und die Hauswarte waren äusserst interessiert, hilfsbereit und rücksichtsvoll.

Wir danken den Telli-Bewohnern und allen, die zu dieser gelungenen Projektwoche beigetragen haben!

Ursula Gautschi

Voranzeige Abschiedsfest vom alten GZ

Traditionsgemäss organisieren der Quartierverein Telli und das Gemeinschaftszentrum Telli jedes Jahr ein Quartierfest. Dieses Jahr begehen wir dieses jedoch zusammen mit ausländischen Kulturgruppen. Da das Gemeinschaftszentrum ab dem 1. September 2011 umgebaut wird, findet am

**Samstag, 13. August 2011,
von 10.00 – 01.00 Uhr**

ein grosses Abschiedsfest für das alte Gemeinschaftszentrum statt. Wir feiern es zu-

sammen mit Kulturgruppen aus Afghanistan, Chile, Eritrea, Irak, Kambodscha, Kolumbien, Mexiko, Sri Lanka, Türkei, Vietnam und einigen weiteren.

Die Festwirtschaft beginnt am Morgen um 10.00 Uhr. Ab 11.00 Uhr und am Nachmittag bietet das Programm einen bunten Strauss an Attraktionen für Kinder (Schifflichschaukel, Spieleparcours, Gratiszvieri, Rangverlesen des Spieleparcours). Ab dem späteren Nachmittag stehen die Kulturgruppen mit ihren Nationalgerichten und folkloristischen Darbietungen bereit zum Einsatz. Um 20.00 Uhr

BESSER BERATEN WERDEN



Die NEUE AARGAUER BANK ist im Aargau zu Hause. Gerade deshalb sprechen wir dieselbe Sprache wie Sie. Und wir setzen alles daran, dass Sie sich bei uns in Geldfragen bestens verstanden wissen und gut aufgehoben fühlen.

Wir lösen das. | nab.ch


NEUE AARGAUER BANK



wird die Tellibar für die Erwachsenen eröffnet, und mit unserer Tanzmusik kann man ein

Tänzchen wagen. Sie merken, es wird dieses Jahr ein besonderes Fest werden, das bis um 01.00 Uhr in der Nacht dauert.



Liebe Bäckerinnen
Für unser Dessertbuffet nehmen wir dankend Ihre gespendeten Kuchen und Cakes entgegen.

Also, reserviert Euch das Datum vom Samstag, 13. August 2011, in Eurer Agenda!



QV Quartierverein Telli

IMPRESSUM

Herausgeber: Quartierverein Telli und Gemeinschaftszentrum Telli, Aarau

Auflage: 2'750 Exemplare

Wird kostenlos an alle Haushalte und Geschäfte wie auch an alle Postfächer des Telli-Quartiers abgegeben.

Redaktionsteam: Yunus Harmanci, Beat Lauterjung, Philip Moser, Robert Wullschlegler, Fabienne Zwick

Anschrift: Redaktion Telli Post

Postfach 543, 5004 Aarau
info@gztelli.ch Tel. 062 824 63 44

Inseratenverwaltung, Layout und Druck:

marc-jean GmbH, Postfach 234, 5004 Aarau
Tel. 062 824 25 29, info@marc-jean.ch

Redaktionsschluss: am 15. des Vormonats

Erscheinungsweise: 10 x jährlich,

am letzten Mi des Vormonats,
Dez./Jan. + Juli/Aug. als Doppelnummern

Coiffeur CHANTAL

Rütmatstrasse 8

Chantal Auderset • Termin nach Vereinbarung 062 534 57 61

De Boschetti wetti!

Boschetti

Boschetti AG Sanitär Heizung Lüftung Klima Kälte | Weihermattstr. 36 | Postfach 532 | 5004 Aarau
T 062 837 64 64 | F 062 837 64 00 | mail@boschetti.ch | www.boschetti.ch

Herzlichen Dank.

50 JAHRE



Jaisli-Beck
für feinsten Genuss

Buchs, City-Märt und Telli Aarau
www.jaisli-beck.ch



Etwas Neues für Zahlenfans

Füllen Sie die leeren Kästchen mit Zahlen:

- Verwenden Sie die Zahlen von 0 bis 9. Jede Zahl kann mehrmals verwendet werden.
- Die Summe aller Zahlen einer Reihe ergibt die Zahl im Kästchen ganz rechts.
- Die Summe aller Zahlen einer Spalte ergibt die Zahl im Kästchen darunter.
- Die Summe aller Zahlen in der Diagonale ergibt die Zahl im Kästchen rechts oben bzw. rechts unten.

			13
			11
			18
6			14
20	8	15	19

Bsp. Diagonale von links unten nach rechts oben:
 $6 + 5 + 2 = 13$

Das Rätsel unten ist etwas schwieriger.
 Nun sind vier Zahlen in einer Reihe.

Die oben stehenden Regeln gelten auch hier.

Bsp. Diagonale von rechts unten nach links oben:
 $3 + 9 + 5 + 2 = 19$

Viel Glück!

				14
				15
	5			21
1			9	22
0	1		3	12
7	10	30	23	19



Rösslimattstrasse 46
5033 Buchs AG
062 836 80 90
www.aarauerauto.ch

Der Hit im Frühjahr - Der neue Hyundai ix20



ab CHF 18'990.00



HYUNDAI